

التصريف: مفهومه و نماذجه في كتاب التكملة لأبي علي الفارسي

الطالبة/ نورية بويش

إشراف: أ.د/ مكّي درار

جامعة وهران 1 - أحمد بن بلة - (الجزائر)

ملخص المقال:

نشأ النحو على يد ثلة مجتهدة من علماء هذه الأمة من المهتمين بضوابط اللغة و معاييرها، من المشاركة و المغاربة، الذين تركوا تراثا ضخما، عجزت عن استيعابه مجلدات لما ينفذ عن بعضها الغبار-بعد- من بين هؤلاء الفارسي أحد من درسوا التصريف مستقلا عن النحو دراسة جادة وهادفة، فقد كتب الإيضاح العضدي خصص الجزء الأول منه للنحو، وقرّح الجزء الثاني للتصريف سماه (التكملة)، وهو كتاب تصريفي محض.

الكلمات المفتاحية: التصريف - التكملة - المنهج - علم الصرف - علم النحو - اللغة - التراث.

Résumé::

La Grammaire se grandit et se développât grâce aux plusieurs efforts, fait par les Scientifiques de la langue arabe à L'Est et L'Ouest de Nation islamique, En laissant

Un grands patrimoine linguistique, qui n'est pas encore étudié. Parmi ces scientifique, EL FARISSI? Qui a traité sérieusement et délibérément la conjugaison (un terme dans la morphologie) indépendant et externe de la grammaire. Il a écrit (El Idhah El Aadhadi), En consacrant le premier parti pour la grammaire, et le deuxième (nommé El Takmila) pour la conjugaison.

Mots Clés: la conjugaison - El Takmila - La Méthode - La Morphologie - La Grammaire - Le Langage - Le Patrimoine.

على سبيل التمهيد:

موضوع التصريف من أهم فروع الدراسة اللغوية في النحو العربي قديما وحديثا. بل هو المحك الحقيقي لعبقريّة الدارس اللغوي وما تمتاز به طرائقه الدراسية من فطنة واقتدار على الوصول إلى ضبط القاعدة اللغوية والحكم النحوي المنشود.

حيث أنه من غير المعقول أن يضع لغوي حكما تنظيميا وهو يجهل هذا المنحى المعرفي من الدرس اللغوي الخصب؛ فقد مر علينا أن التصريف وسط بين فرعين آخرين هما الأصوات

والتراكيب، وهما أمران نشأ عند القراء قبل اللغويين. بل عند القراء اللغويين من أمثال أبي عمر بن العلاء، والكسائي، ومن نصح نصحهم وسلك سبيلهم في تأصيل وجهة النظر الصحيحة للقراءات القرآنية؛ التي كانت سببا حقيقيا لتناول اللغة من هذه الزوايا الثلاث : الصوت، والمبنى، والتراكيب.

وقد تبين لنا من خلال تصفحنا لكتب اللغويين الأئمة من أمثال (سيبويه، الفارسي، ابن جني) أن بحث التصريف لم يكن بمعزل عن شقيقه الأصوات والتراكيب، بل كان الجميع موضوعا واحدا إلى زمن وعهد قريب من عهد الفارسي. وقد اظهر تتبع التاريخي لهذا الفرع من الدرس اللغوي، أن ربطه بشخص معين أو زمن محدد هو ضرب من التخمين ليس إلا؛ لأن اللغويين الأوائل كانوا يعرفون هذا، ويذكرونه في كتبهم، ويناقشونه على صفحات مؤلفاتهم وقد افردته جماعة منهم بتأليف خاص منهم: المازني(ت184هـ) وكذا المبرد (ت285هـ) ومنهم ابن كيسان (ت295هـ) والرماني (ت384هـ) والفارسي (ت377هـ)، ومن الصعب أن تنسب الأولوية المطلقة للفارسي أو أحد معاصريه. فقد تعاقب على التأليف في فن التصريف مستقلا مؤلفون ودارسون على هذا النحو الذي ذكرناه آنفا.

ولعل التكملة مؤلف من المؤلفات الهامة التي تناولت التصريف مستقلا كما أن ما انتهى إليه الفارسي من فصل موضوع التصريف؛ إنما بناه على ملاحظات الأمير (عضد الدولة) الذي عاب على الفارسي بساطة مؤلفه الإيضاح حين قال (مازدت على ما أعرف شيئا)¹. كما أنه لا شك في أن الفارسي استنبط منهجه وأسلوب معالجته اعتمادا على بحوث من سبقه من الأئمة اللغويين القدماء و المعاصرين، حيث لا يعقل أن يأتي الأمر من العدم. وعلى الرغم من ذلك فإن الذي يهمننا هاهنا من كل هذا أن التكملة عالج موضوعات تصريفية كانت مألوفة عند معاصريه حتى جاءت عناصر كتابه متقاربة- أو تكاد تكون كذلك - مع عناصر كتب أخرى، بل إن عناوين البحوث و أسماءها متشابهة مع عناوين الكتب الأخرى. وقد أحصيت عناصر التشابه في كتب أئمة اللغة الثلاث : (الكتب لسيبويه، والتكملة للفارسي، والمنصف لابن جني)؛ ومن عناصر التشابه المشار إليها عندهم العناوين الآتية:

1- التقاء الساكنين

2- همزة الوصل

3- قواعد الوقف

4- التثنية

- 5- الجمع
- 6- التذكي والتأنيث
- 7- النسب
- 8- التصغير
- 9- الترخيم
- 10- حروف الزيادة
- 11- القلب
- 12- الإبدال
- 13- الإدغام

إنه ليس فيما نتصفح من مراجع ما يجزم بأولية أفراد التصريف بمؤلف خاص، ولا نملك من النصوص ما يعتمد عليه في نسبة ذلك إلى دارس بعينه وكل ما نعرفه أن التصريف اسم لكتب عرفها الدارسون تنسب إلى لغويين كانوا قبل الفارسي أو في عصره، أو بعد زمنه بقليل، منها كتاب التصريف للمازني (ت148هـ)، والتصريف للمبرد (ت285هـ)، والتصريف لابن كيسان (ت295هـ)، والتصريف للرماني (ت384هـ)، والتكملة للفارسي (ت377هـ)، والمنصف لابن جني (ت392هـ)، وهو شرح لكتاب المازني .

كما أن ابن جني كتب في هذه الفترة التصريف الملوكي، والشافية في التصريف لابن الحاجب (ت646هـ)، واللامية لابن مالك (ت672هـ)، أما أن يجزم دارس بأولية ذلك أو يقطع بنسبة البداية لواحد من هؤلاء فذلك ضرب من التخمين و القطع يحتاج إلى سند سليم.

وعلى الرغم من ذلك فإن الموضوع كان متداولاً ومألوفاً ومقرراً في كتب وكتابات الغويين من أمثال: سيويه صاحب الكتاب، وخلف الأحمر الذي كتب (مقدمة في النحو)، والمبرد صاحب المقتضب، والزجاجي صاحب كتاب الجمل في النحو، وأبي جعفر المنصور النحاس صاحب (التفاحة في النحو) والفارسي صاحب الإيضاح العضدي بفرعيه، وابن جني الذي كتب اللمع، والخصائص، و المنصف.² كلها كتب في تناولت التصريف تعريفاً وتقديماً وقبل الولوج في متن التكملة وجب التعرّيج بنبذة عن حياة المؤلف.

التعريف بالفارسي:

نسبه: هو أبو علي الحسن بن أحمد بن عبد الغفار بن محمد بن سليمان بن إبان الفارسي الفسوي، ولد سنة 288هـ بمدينة فسا ببلاد فارس وهي مدينة قريبة من شيراز ومنها جاء نسبه؛ الفسوي، وأمه عربية سدوسية من ربيعة الفرس³.

رحلته في طلب العلم و وفاته:

نشأ الفارسي بفسا ودرس بها، ثم رحل إلى بغداد سنة 307هـ، أين عكف على طلب العلم، تجول في كثير من البلدان مثل طرابلس و الشام سنة 377هـ أين لقيه ابن جني وفي سنة 341هـ استقدمه سيف الدولة فأقام عنده مدة⁴.

عاد أبو علي الفارسي إلى فارس أين صحب عضد الدول، وهي الفترة التي ألف فيها كتاب الإيضاح في النحو، وهو الكتب الذي استصغره عضد الدولة فقال: (ما زدت على ما أعرف شيئاً وإنما يصلح هذا للصبيان)⁵. فمضى أبو علي الفارسي و ألف التكملة في التصريف، وهو المؤلف الذي قال عنه عضد الدولة: (غضب الشيخ؛ فجاء بما لا نفهمه نحن ولا هو)⁶

توفي الفارسي في بغداد يوم الأحد لسبع عشرة ليلة خلت من ربيع الأول سنة 377هـ في خلافة الطائع لله، وذلك بعد حياة حافلة بالبحث والدرس و التأليف و المعرفة⁷.

شيوخه: أخذ الفارسي النحو عن جماعة من أعيان أهل هذا الشأن منهم أبو إسحق الزجاج (ت 311هـ)، وأبو بكر بن السراج (ت 316هـ)، و أبو بكر الخياط (ت 320هـ)، كما أخذ عن محمد بن دريد (ت 321هـ)، والأخفش الأصغر (ت 315هـ)⁸.

آثاره: 1- تلاميذه:

كان لتقل الفارسي بين البلدان صدى كبير لدى الجميع ممن احتكوا به، فقد برع من تلاميذه، أبو الفتح عثمان بن جني الذي صحبه أربعين سنة⁹ وعلي بن عيسى الربيعي (ت 420هـ) وهو شارح الإيضاح، و نجد أبو طالب العبدى (ت 406هـ)، وأبو الحسين محمد بن الحسين الفارسي النحوي (ت 421هـ) وهو ابن أخته.

2- آثاره: رحل الفارس عن الدنيا تاركاً لنا ميراثاً غزيراً و مصنفات لم يسبق إلى مثلها منها:

- كتاب أبيات الإعراب، وكتاب أبيات المعاني.
- كتاب الاغفال، وكتاب الأخبار في المعاني.
- كتاب الإيضاح العضدي، وكتاب التكملة.

- كتاب التتبع لكلام أبي علي الجبائي في التفسير.
- كتاب التذكرة، وكتاب الترجمة، وكتاب تعليقة على كتاب سيبويه.¹⁰
- كتاب جواهر الأدب (وهو مخطوط)¹¹ ، هذه أهم مؤلفات الفارسي ناهيك عن مؤلفات أخرى تركها في خدمة الأدب .

متن المؤلف:

أ-المحتوى العلمي:افتتح الفارسي كتابه التكملة بخطبة بدأها بالبسملة و الحمدلة و أثنى فيها على الله بما هو أهل له، وصلى على النبي محمد صلى الله عليه وسلم، ثم دعا للملك عضد الدولة الذي وصفه بالعدل؛ ثم عرّف بالفن الذي أقدم على التأليف فيه، وحصر عناصر الموضوع التي عاجلها من خلاله فكانت على النحو الآتي: الثنية، الجمع، النسب، إضافة الاسم المعتل إلى ياء المتكلم تحقيق الهمزة، المقصور و الممدود، العدد، التأنيث والتذكير، جمع التكسير، التصغير، الإمالة، المصادر وما اشتق منها من أسماء الفاعلين والمفعولين وغيرها، التصريف، و الإدغام. وقد عقد بابا قبل هذا تعريفا مدخليا، موازنا فيه بين التغيير الناتج عن تغير العوامل و التغيير الذي يلحق أواخر الكلم من غير أن تختلف العوامل. وهو تغيير يحدث بتحريك ساكن أو إسكان متحرك، أو إبدال حرف من حرف، أو زيادة أو نقصان، وهي ضروب من الخلاف في الأواخر وإن كانت تشبه المعرب؛ في أنه تغيير يلحق الكلمة فليس بإعراب لأنها غير حادثة عن اختلاف العوامل. أما التغيير الذي يلحق أنفس الكلم و ذواتها فنحو: الثنية وما الحق بها مما عرضه المؤلف في مؤلفه التكملة.

لقد اتبع الفارسي منطقا أجراه في عرض المحتوى العلمي لمؤلفه (التكملة) والمنطق الإجرائي الذي التزم به حسب اعتقادي و بناء على تفحص المحتوى المذكور ينطلق:

أولا: من فكرة الأصل و الفرع.

ثانيا: الترتيب الألف بائي.

ثالثا: فكرة البداية، والوسط و النهاية.(وهو ما سأقف عنده في منهجيته.) فقد تصور - على ما يبدو - أن الأفراد أصل للثنية و الجمع. و أن الثنية والجمع نسبة إلى فرع من الفرعين في الفن المعالج، ولذلك رتب النسب بعد الثنية والجمع. كما أن النسبة تقرب للبعيد و تحديد له، وأن الإضافة إلى ياء المتكلم تقرب وتعريف فجاءت الموضوعات معروضة على هذا النحو: الثنية- الجمع- النسب- إضافة الاسم المعتل إلى ياء المتكلم.

كما تصور أن الحديث يشتمل على همزة غالباً محققة أو مخففة وهنا غير الفارسي منطلق معالجته للموضوع تذكر أن الكلام بأوائله، و أن الأول في الهجاء؛ همزة، ومن هنا رتب أبواب مؤلفه ترتيباً آخر يفهم من التتبع. حيث تصور السكون مبدأ للكون، والحركة تخلص من ذلك السكون أو هي استغلال له. ومن هنا راح يعرض موضوعاته على هذا النحو:

أ-باب حكم التقاء الساكنين، ثم باب الابتداء بالكلام، الذي قال فيه: (كل حرف في أول الكلمة تبتدئ بها من اسم أو فعل أو حرف فهو متحرك ولا يبتدأ بساكن في اللغة العربية)¹². لقد كان الفارسي يتحدث عن الموضوع وكأنه يجيب على سؤال متوقع ومحتمل، وهو هل يُبتدئ بالساكن؟ وما علة المنع؟

ب-تحدث عن همزة الوصل التي يتخلص بها من النطق بالساكن فقال: (كل حرف احتيج إلى الابتداء به وكان ساكناً اجتمعت له همزة وصل)¹³ ثم شرح في هذا الباب أحكام دخول همزة الوصل في الأفعال مثل الأمر، والمضارع الرباعي و أنها دخلت على حرف واحد من حروف المعاني هو لام التعريف نحو (الخليل).

وعلى أفعال ثلاثية مثل: اضرب، اخرج، احشر. كما ذكر أنها تدخل على الثلاثي المزيد: في تسعة مواضع: ثلاثة على وزن واحد؛ وستة على وزن آخر. أما دخولها على الأسماء فقليل ولا تدخل إلا الأسماء التي ليست بمصادر نحو ابن، ابنة، امرؤ، امرأة، اثنان، اثنتان، ابنم، أست، اسم، وتلحق بها إيمان الله، وإيم الله. وهي هنا مفتوحة كاللاحقة لام التعريف.¹⁴

ج-تحدث ها هنا عن أحكام الحروف التي يوقف عليها والتي: (لا تكون إلا ساكنة، كما أن الحروف المبتدأ بها لا تكون إلا متحركة)¹⁵

إن الفارسي اتبع إجراءات عملية في تنفيذ منطقه؛ الذي رتب عليه أبواب مؤلفه هذا، حيث ذكر أن الموقوف عليه إن كان منوناً - مجروراً أو مرفوعاً، أو سَكَنَ نحو: هذا قاض، و مرتت بغاز. ومن قوله تعالى (وما لهم من دونه من وال) سورة الرعد الآية 11. وأما غير المنون نحو: هذا القاضي، الداعي، تثبت في الوقف عليه الياء كما كانت ثابتة في الأصل.

أما في النصب: فتثبت الياء نحو: رأيت القاضي، و أجبت الداعي. ومن قوله تعالى: (كلا إذا بلغت التراقي) من سورة القيامة، لأنها بالحركة قد صارت بمنزلة الصحيح. أما الوقف على الألف آخر الاسم؛ فإن الوقف يكون على الألف ساكنة معرباً كان الاسم، أو مبنياً نحو: عصا، رحي، هؤلاء.

- د- ثم تحدث عن التثنية وأحكامها و الجمع الذي على حدها. لقد تحدث الفارسي حتى الآن عن المفرد السليم ساكنا و متحركا و متحركا موقوفا عليه ومن المنطق أن يتحدث عن أحكام تحويل المفرد إلى مثنى أو جمع. فذكر أن الأسماء التي فيها همزة: عداء، سقاء، رداء، تثنى على النحو الآتي: عداآن، سقاآن، رداآن؛ في الرفع، أما في النصب والجر، فتثنى على النحو الآتي: عدايين، سقائين، ردايين.
- وأما الجمع الذي على حد التثنية فيقصد به: جمع التكسير، وبخاصة المعتل من نحو مصطفى، الذي يجمع على مصطفين ومنه: (وإنهم عندنا لمن المصطفين الأخيار) الآية 47 من سورة ص وكذا الأعلون الذي منه: (وأنتم الأعلون والله معكم) الآية 35 من سورة محمد.
- هـ- انتقل هنا للحديث عن الاسم المنقوص المضاف إلى ياء المتكلم: وهو مفرد أو غير مفرد، والمفرد صحيح ومعتل، فالصحيح: يكسر آخره هذا غلامي، راية غلامي، مررت بغلامي، سواء أكان مرفوعا أم منصوبا أم مجرورا. والمعتل: إن كان آخره ألفا أثبتها، و فتحت الياء هذه عصاي، يا بشراي، فمن اتبع هداي .¹⁶ وإن كان آخره ياء قبلها كسرة أسكنت الياء و أدغمتها في الياء المفتوحة فقلت: هذا قاضيّ، وذاك غازيّ، نقول: كسرت فاه ووضعتة في فيه فإن أضفت الفم إلى الياء قلت، هذا فيّ، وفغرت فيّ، وفي فيّ.
- و- هاهنا تحدث عن النسبة؛ وهو الباب الذي جاء فيه: (إذا نسبتَ رجلا إلى أبٍ، أو بلديّ، أو صناعةٍ، زدّت على اسم الأب، أو البلد، اللذين تنسب إليهما ياءين الأولى منهما مدغمة في الثانية، وكسرت ما كان آخرها، قبل لحاق الياءين بالاسم؛ وذلك نحو قولك: هاشميّ، تميميّ، وكوفيّ، ونحويّ)¹⁷ ثم عرض بعد هذا أحكام النسب تفصيلا في تسعة أبواب.
- ز- ثم انتقل إلى أحكام العدد من تذكير وتأنيث نحو: اثنان، اثنتان، واثنان، واثنتان، فذكر أنه بعد الاثنان إلى العشرة تلحق تاء التأنيث المذكور وتنزع منه الهاء إن كان مؤنثا. نقول: (ثلاثة رجالٍ وخمسة حميرٍ، وخمس نساءٍ، وسبع آئنٍ. وفي ثمانٍ أعقب، تثبت الياء في ثمانٍ. في اللفظ والكتابة، لأن التثنية لا يلحق مع الإضافة فتسقط الياء.)¹⁸ وإذا جاوز العدد العشرة من المذكر والعشر من المؤنث، ضمنت إلى الكلمة اسما، ويبتها على الفتح، فقلت: أحد عشر درهماً، وإحدى عشر امرأةً، واثنان عشر رجلاً، واثنان عشر امرأةً¹⁹
- ح- هاهنا عالج المقصور والممدود، وفي هذه المرحلة من مؤلفه نبه القارئ على أنه كتب إلى الخزانة كتابا في مقاييس المقصور والممدود، ثم عرّف المقصور من الأسماء على أنه: ما كان آخره ألفا

وكانت منقلبة عن ياء، أو واو، أو مزيدة للتأنيث، أو للإلحاق. (فالتى للتأنيث نحو، بُشْرِى، حُبْلَى، دَعْوَى، سَكْرَى، ذِكْرَى والتي للإلحاق نحو: أَرْطَى، مِعْرَى، مصروف في النكرة. وأما المنقلبة عن الواو، أو الياء، في نحو: رجا، ورَجَى؛ والتي تصيح بعد القلب: رَجَوَان، و رَحِيَان.¹²⁰

وأما الممدود عنده (فما وقعت ياءه أو واوه طرفا بعد ألف زائدة وذلك نحو: الاستِشاء، والاستِسقاء، لأثهما بمنزلة الاستخراج فكما أنّ الألف منه تقع قبل اللام كذلك تقع في الاستِسقاء قبل اللام فيلزم أن تُبدل من الياء الهمزة فيكون ممدودا لوقوع الهمزة بعد الألف بعد الألف الزائدة وكذلك الاحتواء و الاشتراء بمنزلة الاحتقار.^{20ب}

ومما يعلم أن واحدة ممدود: أن ترى الجمع على أَفْعَلَة نحو: أَفْنِيَة و أَقْبِيَة و أكسِيَة. فالواحد من الأكسِيَة كِسَاء. وكِسَاء كَجِمَار و أكسِيَة كَأَحْمَرَة. وهذا الباب من التكملة من أطول الأبواب، كالتأنيث و التذكير وأحكامهما.

ط- في باب التذكير و التأنيث و أحكامهما من هذا المؤلف أطال الفارسي فتجاوزت صفحات معالجتها السنتين صفحة، أين عالج كل من المذكرين الحقيقي و المجازي، والمؤنثين الحقيقي والمجازي، وما يعد مذكرا وهو مؤنث، وما لحقته علامة التأنيث فرقا بينه وبين المفرد منه و الجمع وختم ذلك بالحديث عن الأسماء التي تذكر وتؤنث فذكر منها: الهدى، المتن، القفا، العنق، السلم بمعنى الصلح، درع الحديد، السوق، الصاع، اللسان، السبيل السلطان، الذنوب، السلاح، المنون، الطاغوت.¹²¹

ولقد لفت انتباهي هذا إلى أن أسماء كثيرة من هذا القبيل توظف عند كتابنا توظيفا غير سليم من نحو: أستاذ، وطبيب، ورئيس، وحكيم. ولعل الأصح أن نقول: الأستاذ فلانة وفلان، والطبيب فلانة وفلان، والرئيس فلانة وفلان، والحكيم فلانة وفلان، وما شابه ذلك.^{21ب}

ي- في هذه المرحلة من المؤلف عالج الفارسي جمع التكسير فذكره في ثلاثة عشر بابا منها باب تكسير ماكان من الأسماء على مثال (فاعل) وهو الباب الذي قال فيه: (ما كان من الأسماء على مثال فاعِل أو فاعِل فَإِنَّهُ يُكْسَرُ على فَوَاعِلِ نحو حائِط و حوائِط، تابل وتوابل، خاتم وخواتم؛ ثم ذكر للثلاثي عشرة أبنية)²².

وعقد بابا تحدث فيه عن تكسير الأسماء الأعجمية التي على وزن مفاعل قال فيه: هذا ضرب يلحقون عامته الهاء في الجمع فيما زعم الخليل وذلك قولهم موزج وموازجه، وجورب وجواربه، وطيلسان وطيالسه، وهو أحد الأبواب الطويلة أيضا حيث تجاوزت صفحاته العشرين صفحة من هذا المؤلف.

ك- ثم انتقل إلى التصغير الذي يسميه أيضا التحقير أين قال فيه: (التصغير الاسم بمنزلة وُصِفِه بالصَّغْرِ)²³

ل- ثم أعقب موضوع التصغير هذا بأبواب تحدث فيها عن أبنية الأفعال ومصادرهما وما يشتق منها من أفعال ثلاثية مجردة ومزيدة كما تحدث عن زوائد الرباعي، واسمي المكان و الزمان، وما يتعلق بذلك من أحكام وقواعد ضبطية بين صفحات 212-221 من هذا المؤلف.

م- هاهنا ذكر الإمالة و أحكامها ولا سيما مع الرءاء التي فيها تكرير والتي لا تدغم فيما قاربها، ويدغم فيها ما قاربها وشروط ذلك.

ن- ثم ذكر عدد حروف الأسماء التي تكون ثلاثية ورباعية وخماسية بحروف كلها أصول، وان المزيد فيها يوصلها إلى ستة.

ومن هنا راح يبحث حروف الزيادة أين قال: (حروف الأسماء و الأفعال على ضربين: أصل و زيادة، فالذي تعرفُ به الزيادة من الأصل هو أن يُشتق من الكلمة ما يسقط فيه بعض حروفها. فما سقط في الاشتقاق كان زائدا وما لم يسقط منها كان أصلا)²⁴ وضرب مثلا بالفعل استخرج الذي فيه الهمزة و السين والتاء زوائد.

س- ثم انتقل إلى الكلام على الإبدال، و حروف العلة وما يتعلق بذلك من أحكام و ضوابط. ع- في الأبواب الموالية تحدث عن القلب و التضعيف والإدغام الذي عرفه وهو عنده: (ن تَصِلُ حرفا ساكنا بحرف مثله من غير أن تَفْصِلَ بينهما بحركة، أو وَقِفَ فيرتفع اللسانُ عنهما ارتفاعاً واحدةً)²⁵، والحرفان المثلان على ضربين، وراح هاهنا يشرح الإدغام و أحكامه في ثلاثة أبواب:

- باب إدغام الحروف المتقاربة.

- باب أحوال النون في الإدغام وغيره.

- باب الإدغام في حروف طرف اللسان و أصول الثنايا.

ب- **منهج المؤلف:** طرق الفارسي أبواب التصريف المتعارف عليها وعرض مسألها مسألة مسألة على النحو الذي كان شائعا على عهده عند اللغويين. ويتميز منهجه في عرض تلك المسائل بما يلي:

1- الاعتماد على الآيات القرآنية عند عرض المسألة وأول آية استشهد بها كانت في الباب الثاني من مؤلفه وهي قوله تعالى: " وَ يَخْشَى اللَّهَ وَ يَتَّقُهُ فَأُولَئِكَ هُمُ الْفَائِزُونَ " ²⁷(26)

- 2- الرجوع إلى أشعار العرب وكلامهم، فقد ذكر أمثلة من كلام العرب من ذلك مثلاً استشهاده بالكلام العربي في الباب الأول من مؤلفه. كما استشهاد بأشعار العرب، وأول شاهد ذكره لأبي زيد الأنصاري سعيد بن اوس بن ثابت الإمام المشهور النحوي صاحب التصانيف الأدبية و اللغوية و النوادر والغريب. والشاهد الذي رواه عن أبي زيد هو شطر بيت شعري للعدافر الكندي: (قالت سُلَيْمَى اشْتَرْنَا لَنَا سَوِيْقًا) أين جاء بإسكان الراء من اشتر تخفيفاً للضرورة شبه الوصل بالوقف، أو شبه المنفصل بالمتصل.9
- 3- النقل عن سبقة من اللغويين حيث اعتمد آراء الخليل و سيبويه، والمازني، وبخاصة سيبويه الذي نقل عنه دون مناقشة رأيه فيما اعتمد فيه عليه .
- 4- التكملة محشو بأمثلة و أنماط تعبيرية مسموعة على عهده ومن ثمة فإن الزعم بإتباعه القياس و تغليب على السماع لا مبرر له.
- 5- يرجح القياس على السماع عند التعارض حيث كان المؤلف يحتوي على أمثلة مما يتداوله اللغويون والناطقون على عهد الفارسي.
- 6- اتبع الوضع وابتعد عن الغموض و الغرابة مما اجبره على التبسيط فلم يكن في مؤلفه ضبابية
- 7- عدم نقد آراء الآخرين وقد يكون ذلك تواضعاً منه.
- 8- عدم التزامه بما ذكره من العناصر التي حصرها في الخطبة الافتتاحية فقد قسم التكملة إلى أبواب ذكر تحت كل باب موضوعاً من الموضوعات بعضها ذكره في الخطبة وبعضها لم يذكره مثل: حديثه عن التقاء الساكنين، أبنية الأفعال الثلاثية.
- فالفارسي لم يحترم الخطبة التي عرضها في الخطبة فقدم و آخر وذكر قضية ليعود إليها بعد عرض غيرها؛ فالثنية مثلاً التي رتبها أولاً في خطبة الكتاب ذكرها بعد ذكر قضايا أخرى قبلها، كذكره لحكم الساكنين والتقاءهما وهمزة الوصل، والوقف، وحين ذكر الثنية أعقبها بذكر الجمع، ثم عاد للثنية مرة أخرى.
- والجمع الذي رتبه ثانياً في الخطبة عرضه بين موضوعي الثنية في بداية المؤلف، ثم عاد إليه ليتحدث عن جمع التكسير وجمع الجمع، وجمع الصفات، وهو اضطراب صعب من مهمة تتبع محتوى المؤلف العلمي. ورغم هذا يبقى المؤلف من أهم كتب التصريف لوضوحه في عرض فن التصريف وما زاد من قيمته الاستشهاد بأحكام الآخرين ممن سبقوه

هوامش البحث:

- 1- السيوطي، بغية الوعاة في طبقات اللغويين والنحويين، ج1، ص496، تح: محمد أبو الفضل إبراهيم، المكتبة العصرية لبنان، ط1، 1964م.
- 2- د. صالح فاضل السمرائي، الدراسات النحوية و اللغوية عند الزمخشري، ص 34، دار عمار للنشر والتوزيع، الأردن ط1، 2005م.
- 3- محمد الميلاني، شرح المغني في النحو، تح: عبد القادر الهيقي ص304، منشورات جامعة فاز يونس بنغازي ط1، 1998م.
- 4- صلاح راوي، النحو العربي نشأته وتطوره، ص 500، دار غريب القاهرة، 2003م.
- 5- صلاح روائي، ص502
- 6- صلاح روائي، ص502
- 7- الفارسي، التكملة، ص3
- 8- ياقوت الحموي، معجم الأديباء، مجلد2، ص 414، دار الكتب العلمية لبنان، ط1، 1991م.
- 9- أبو الفتح بن جني، اللمع في العربية، تح: سميح أبو مغلي ص2، دار مجدلاوي للنشر عمان، 1977م.
- 10 - صلاح روائي، ص 504
- 11 - صبحي الصالح، دراسات في فقه اللغة، ص 201، دار العلم للملايين بيروت، ط1، 1960م.
- 12 - الفارسي، التكملة، تح: حسن فرهود، ص16، ديوان المطبوعات الجامعية الجزائر، 1984.
- 13 - الفارسي، التكملة، ص16.
- 14 - الفارسي، التكملة، ص16.
- 15 - الفارسي، ص 19
- 16 - الأولى: يا بشراي يوسف من الآية 19، والثانية: سورة طه من الآية 133.
- 17 - الفارسي، التكملة، ص50.
- 18 - الفارسي، ص 67
- 19 - الفارسي، ص68.
- 20 - الفارسي، ص75، 76.
- 21 - الفارسي، ص 143.
- 22 - الفارسي، ص171 حتى 192.
- 23 - الفارسي، ص196.
- 24 - الفارسي ص 231.
- 25 - الفارسي، ص 273.
- 26 - الآية 52 من سورة النور.
- 27 - الفارسي، التكملة، ص8.